



專利、商標及外觀設計註冊代理人  
Agents for Patents, Trade Marks and Designs

DATE : 10<sup>th</sup> August 2011  
OUR REF : 13287-L/BK/B/126-35 互聯(4)  
YOUR REF :  
REPLY TO : Ms. Jennifer Chong/ Ms. Elsie Lau  
EMAIL : [elsielau@bk.com.hk](mailto:elsielau@bk.com.hk)

香港告士打道160號  
海外信託銀行大廈19樓 B  
19th Floor ,Unit B  
OTB Building  
160 Gloucester Road  
Hong Kong  
T : +852 2519 3567  
F : +852 2519 3610  
E : [enquiry@bk.com.hk](mailto:enquiry@bk.com.hk)  
W : [www.bk.com.hk](http://www.bk.com.hk)

**BY POST BY FAX (86-592-5391808) BY EMAIL (ad@35.cn)**

廈門三五互聯科技股份有限公司  
中國福建省廈門市  
软件园二期觀日路8號  
(三五互聯大廈)  
361008

Dear Sir,

**Re: Infringement of Copyright**  
**Respondent: 廈門三五互聯科技股份有限公司**

We act for Honwell Products (HK) Limited of Hong Kong.

Our client is the owner of the copyright subsisting in original artistic works in relation to the designs of its popular LED light product named "Wireless Led Task Light" with model no. H-620 and "Wireless Led Book/Clip Light" with model no. H-795XL ("our client's Products"). Our Client has the right to take legal action to protect the said copyright which is protected under the laws in various countries of the World, including PRC and Hong Kong.

Copies of the photograph featuring our client's Products marked **Annexure A** are enclosed.

Our client is also the registered proprietor of the design of our client's Product registered in the State Intellectual Property Office of the PRC with registration no. ZL 200630010675.0 and ZL 200730160682.3 ("the PRC Registered Designs"). Our client has the right to take legal action to protect the PRC Registered Designs which are also protected under the laws in PRC.

The PRC Registered Designs are applied to our client's Products. The rights and privileges conferred in respect of the PRC Registered Designs are valid and subsisting.

It has come to our client's attention that you have been offering and/or exposing for sale and/or assisting and/or causing one named "Ningbo Lingguang Electric Appliance Co., Ltd." to offer and/or expose for sale a LED light products with model nos. LG92932 and LG92765 ("the Infringing Products"), which are reproductions or contain substantial reproduction of our client's Products.

.../2

-2-

10<sup>th</sup> August 2011  
厦門三五互聯科技股份有限公司

In particular, you featured photographs of the Infringing Products at your websites, as per the hyperlinks listed below, as follows:-

1. [http://www.lgelectric.com/products\\_detail.asp?id=921](http://www.lgelectric.com/products_detail.asp?id=921); and
2. [http://www.lgelectric.com/products\\_detail.asp?id=328](http://www.lgelectric.com/products_detail.asp?id=328)

Copies of the webpage featuring the Infringing Products marked **Annexure B** are enclosed.

By such unauthorised acts in dealing with the Infringing Products, you have infringed our client's copyright. You are demanded to immediately stop all dealings in and with the Infringing Products and to confirm that you will comply with the following:-

1. **Forthwith cease** issuing the Infringing Products to the public; and
2. **Forthwith undertake** to stop in the future the dealings in or with the Infringing Products.

We trust you will agree to the above terms to avoid unnecessary litigation. If we do not receive your confirmation that you will comply with the above terms **on or before 20<sup>th</sup> August 2011**, our client will appoint PRC attorneys to institute Court proceedings against you without further notice for injunctions, orders for delivery up, disclosure, legal costs and damages to compensate our client's losses.

If you have any questions, please contact our Ms. Elsie Lau at (+852) 2519 3567.

如對以上有任何問題，請與本行劉小姐聯絡（電話 +852-2519-3567）。

Yours faithfully,



BENNY KONG & YEUNG, Solicitors

Encl  
JC/el

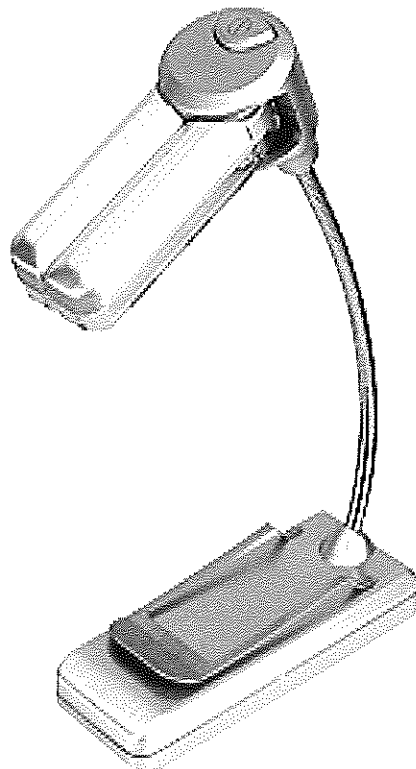
c.c. (1) client

- (2) 厦門三五互聯科技股份有限公司寧波分公司[BY POST (中國浙江省寧波市江東區百丈路158號世紀經貿大廈605室315040) BY FAX (86-574-27853518) BY EMAIL (nb@35.cn)]

# Annexure A



Our client's Product named "Wireless Led Task Light" with model no. H-620



"WIRELESS LED BOOK/CLIP LIGHT" with model no. H-795XL

# **Annexure B**



中文 ENGLISH

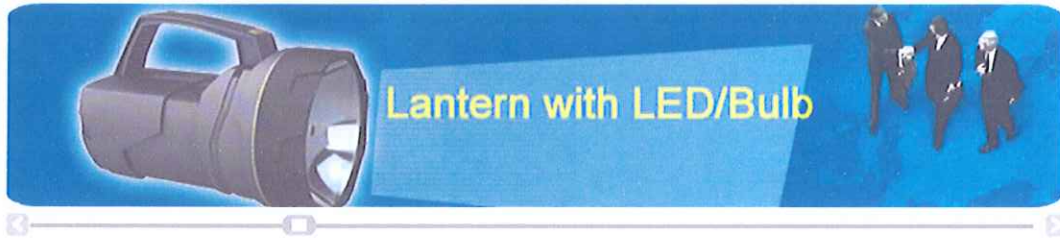
公司首页 | 公司简介 | 产品展示 | 工厂图片 | 在线留言 | 联系我们



- 品名: LG92932
- 货号: LG92932



宁波灵光电器有限公司 版权所有



- 品名: LG92765
- 货号: LG92765



宁波灵光电器有限公司 版权所有